SHOCKMATE 2.0 INSTRUCTIONS

FOR MODEL 1041

We love the balance that the bicycle brings to the world and its power to make people, communities and the planet healthier. In addition to creating products that make cycling safer and more enjoyable, we pledge time, resources and profits to organizations working for sustainable transportation solutions. Come ride with us.

Nous adorons l'équilibre que la bicyclette apporte dans le monde et sa capacité à rendre les gens, les communautés et la planète plus sains. En plus de créer des produits qui rendent le cyclisme plus sécuritaire et plus agréable, nous donnons du temps, des ressources et des profits à des organismes qui travaillent à développer des solutions de transport renouvelables.
Venez vous joindre à nous.

GOOD GEAR GUARANTEE

We are so confident in the quality of our products that we offer a limited lifetime warranty to the original owner of Planet Bike products. Warranty does not cover damage due to accident, abuse, or normal wear and tear. Any modification to Planet Bike products will void all warranty. Proof of purchase is required. Return of the product is required for inspection. Contact your Planet Bike dealer or warranty@planetbike.com.

Nous sommes si confiants de la qualité de nos produits que nous offrons une garantie limitée à vie au propriétaire original des produits Planet Bike. Elle ne couvre pas les dommages causés par des accidents, de l'abus ou l'usure normale. Toute modification des produits Planet Bike annulera la garantie. Une preuve d'achat est requise. Le retour du produit est requis pour qu'il soit inspecté. Communiquez avec votre dépositaire Planet Bike ou warranty@planetbike.com.

INSTRUCTIONS / DIRECTIVES

STEP 1: Thread PUMP HEAD onto shock valve.

STEP 2: Pump to desired pressure. (See CAUTION below.) See shock's owners manual for proper settings.

STEP 3: If necessary, press BLEEDER VALVE to release air for desired pressure.

STEP 4: Unscrew pump head from shock valve.

ÉTAPE 1: Enfiler la TÊTE DE POMPE sur la soupape d'amortissement.

ÉTAPE 2: Pomper jusqu'à la pression désirée. (Se reporter à MISE EN GARDE ci-dessous.) Consulter le manuel d'utilisation de l'amortisseur pour connaître les réglages appropriés.

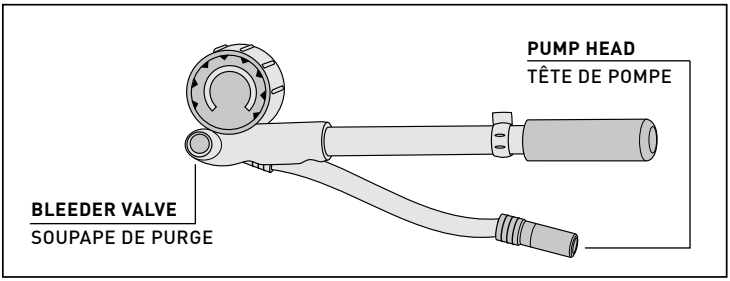
ÉTAPE 3: Si nécessaire, appuyer sur la SOUPAPE DE PURGE pour relâcher de l'air jusqu'à l'atteinte de la pression désirée.

ÉTAPE 4: Dévissez la tête de la pompe de la soupape de l'amortisseur.

NOTE / REMARQUE

It is possible to lose 2-4 psi (depending on shock) when disconnecting pump head. Compensate for this by adding 2-4 psi prior to disconnecting pump head from shock.

Il est possible de perdre de 2 à 4 psi (selon l´amortisseur) en déconnectant la tête de la pompe. Compensez pour ceci en ajoutant 2 à 4 psi avant de déconnecter la tête de la pompe de d´amortisseur.



CAUTION / MISE EN GARDE

While using this shock pump, DO NOT EXCEED 400 PSI or the maximum shock pressure indicated by the shock's manufacturer. Exceeding the maximum pressure may damage the pump or shock or cause them to fail which could result in serious injury or death.

Lors de l´utilisation de cette pompe d´amortissement, **NE PAS EXCEDER 400 PSI** ou la pression d´amortissement maimale indiquée par le fabricant de l´amortisseur. Dépasser la pression maximale peut endommage la pmpe ou l'amortisseur ou entraîner leur défaillance, ce qui pourrait causer des blessures graves ou la mort.

www.planetbike.com

©2017 Planet Bike. All Rights Reserved.